Alignment to Alabama Course of Study: World Languages Voces® *Nuestra historia* Level 4 ~ Unit 1

Nuestra historia Level 4 is an interactive, online curriculum framework with comprehensible-input and proficiency-based materials for novice-level learners. Level 4 will take your middle or high school students from an Intermediate-Mid through Intermediate-High level of and beyond.

This standards-based, AP®-aligned program integrates stories, communicative tasks, and culture in a cohesive, all-in-one, and customizable format accessible to students and teachers from any device. *Nuestra historia* offers digital-blended learning opportunities for Spanish classes on a data-driven, interactive, and easy-to-use platform.

This document illustrates how the first unit in Level 4 aligns to the Alabama Course of Study: World Languages. If you have any questions, call 1-800-848-0256 or email info@vocesdigital.com.

Unidad 1: ¿Qué crees?

Communication

1. Interpersonal Mode: Exchange simple spoken and written information in the target language, utilizing cultural references where appropriate.

Section	Title	Mode	Can-Do/Description
Historieta 1: El	Actividad 2: Este o el otro	Writing	I can exchange emails
Graffitour de la Comuna			about my and others'
13			personal beliefs.
Historieta 3: Un	Actividad 3: Habla con	Speaking	I can have a
encuentro inesperado	Carolina		conversation with
			someone I just met.
Historieta 3: Un	Interpersonal Writing: <i>Un</i>	Writing	I can write about an
encuentro inesperado	encuentro inesperado		important community
			figure.
Integrated Performance	Interpersonal Writing	Writing	I can exchange emails
Assessment			about belief and
			identity.

2. Interpretive Mode: Demonstrate an understanding of simple spoken or written language presented through a variety of media resources on familiar topics.

Section	Title	Mode	Can-Do/Description
Historieta 1: El	Actividad 2: Este o el otro	Reading	I can read a story about
Graffitour de la Comuna			neighborhood
13			transformation.
Historieta 1: El	Actividad 2: Este o el otro	Listening	I can understand and
Graffitour de la Comuna			answer spoken questions
13			about a story I have
			read.

Historieta 1: El Graffitour de la Comuna 13	Actividad 3: Subtítulos	Reading	I can select appropriate captions for pictures.
Historieta 1: El Graffitour de la Comuna 13	Interpretive Listening: Comuna 13 Graffiti Tour de Medellín	Listening	I can understand a video about a city in Colombia.
Historieta 2: Joselito	Interpretive Reading: El milagro de Joselito	Reading	I can read an article about a family and its experiences.
Historieta 2: Joselito	Presentational Speaking: <i>El milagro de Joselito</i>	Reading	I can prepare and give a speech for a debate.
Historia larga: La guayabera	Actividad 1: La mejor descripción	Reading	I can read a story about cultural identity.
¡Extra! ¡Extra!	Artículos: La santería: ¿religión, cultura o identidad?	Reading	I can read an article.
¡Extra! ¡Extra!	Biografía: Actividad 1: Orden cronológico	Reading	I can read a biography.
¡Extra! ¡Extra!	Dreaming Spanish with Pablo: <i>Machu Picchu</i>	Listening	I can understand a video about an ancient culture.
¡Extra! ¡Extra!	Dreaming Spanish with Pablo: <i>El País Vasco</i>	Listening	I can understand a video about the history and culture of a region in Spain.
¡Extra! ¡Extra!	Entrevista: Comprensión	Listening	I can understand a video about someone's cultural identity.
Integrated Performance Assessment	Interpretive Reading	Reading	I can understand a text about belief and identity.
3. Presentational Mode:	Present material in oral and wri	tten form.	
Section	Title	Mode	Can-Do/Description
Historieta 2: Joselito	Actividad 3: Una carta a la madre de Joselito	Writing	I can write a personal letter.
Historia larga: La guayabera	Presentational Speaking: La identidad es una cosa compleja	Speaking	I can talk about public and private identities.
Historia larga: La guayabera	Actividad 3: Presentación	Speaking	I can talk about cultural identity.
Historia larga: La guayabera	Actividad 4: Cuéntame la historia	Writing	I can retell a story.
Revisión y evaluación	Cuéntanos una historia original	Speaking	I can tell an original story.
Revisión y evaluación	¡Mi historia original!	Writing	I can write an original story.

Integrated Performance Assessment	Presentational Speaking	Speaking	I can talk about people's beliefs and identities, and explain how our identities are shaped by those beliefs.
Cultures			
4.Investigate, explain, and the target cultures.	d reflect on the relationship am	nong the products, p	ractices, and perspectives of
Section	Title		Can-Do/Description
Historieta 2: Joselito	Joselito		A boy takes his place in religious and political upheaval in 1920s Mexico.
Historieta 2: Joselito	Versión alternativa: El milagro de Joselito		A Mexican woman's Catholic faith is depicted as she pursues a miracle by a martyr.
Historieta 3: Un encuentro inesperado	Un encuentro inesperado		A young woman changes her mind about how to present her curly hair
Historieta 3: Un encuentro inesperado	Versión alternativa: Todos pueden cambiar		An older woman supports her daughters decision about styling her hair, and follows sui herself.
¡Extra! ¡Extra!	Panorama: Un funeral en C Guatemala	Chichicastenango,	I can make comparisons between cultural products and practices to help understand perspectives using a

Connections

guayabera

¡Extra! ¡Extra!

Historia larga: La

5. Link target language and other subject areas to acquire information and develop diverse cultural perspectives.

Historia larga: La guayabera

Section Title	Can-Do/Description
---------------	--------------------

PechaKucha: Artefactos y rituales en la religión

variety of complex sentences connected with transitions.

Religious artifacts and practices in Chile

A reading about the traditional shirt worn in

Cuba

¡Extra! ¡Extra!	Biografia: Bartolomé de las Casas	A reading about a
		historical figure that
		fought for the rights of
		the indigenous
		populations in the
		Americas
Historia larga: La	Actividad 1: La mejor descripción	I can read a story about
guayabera		cultural identity.
¡Extra! ¡Extra!	Entrevista: Comprensión	I can understand a video
		about someone's cultural
		identity.
Comparisons	'	,

6. Investigate, analyze, and reflect on similarities and differences between the target and native languages.

Section	Title	Can-Do/Description
Historieta 1: El	Nota de gramática	Review of All the
Graffitour de la Comuna		Tenses
13		
Historieta 2:Joselito	Nota de gramática	Subjunctive vs.
		Indicative with
		Impersonal Expressions

7. Investigate, analyze, and reflect on similarities and differences between the target and native cultures.

Section	Title	Can-Do/Description
¡Extra! ¡Extra!	Dreaming Spanish with Pablo: Machu Picchu	I can understand a video
		about an ancient culture.
¡Extra! ¡Extra!	Dreaming Spanish with Pablo: El País Vasco	I can understand a video
		about the history and
		culture of a region in
		Spain.
¡Extra! ¡Extra!	Entrevista: Comparación cultural	I can compare and
		contrast Venezuelan
		cultural identity with the
		cultural identity of my
		country, region, and/or
		people.

Communities

8. Acquire the ability to interact in the target culture beyond the classroom and set goals for life-long learning.

Section	Title	Can-Do/Description
¡Extra! ¡Extra!	Entrevista: Comparación cultural	Identifying symbols of
		local and national
		identity
Can-Do Goals		Setting personal
		language goals, self-
		assessment on Can-Do
		statements, and unit
		reflection
Integrated Performance	Can-Do Self-Assessment	Self-assessment on IPA
Assessment		Can-Do statements

For more information about this or any other title, go to VocesDigital.com or call 1-800-848-0256.

